



EU-Japan Centre  
for Industrial Cooperation

日欧産業協力センター

# VULCANUS EN JAPÓN

Destinado a estudiantes de la Unión Europea

## ¿QUÉ ES?

El programa consiste en la realización de prácticas industriales por estudiantes de la UE. Empieza en septiembre y termina en agosto del año siguiente para ajustarse al año académico en los Estados miembros de la UE.

Los estudiantes realizan

- 1/ un seminario de una semana en Japón,
- 2/ un curso intensivo de japonés de 4 meses,
- 3/ unas prácticas en una empresa japonesa durante 8 meses.

“Vulcanus en Japón” se inició en 1997.

## ¿PUEDES SER ADMITIDO?

Los solicitantes deben ser:  
nacionales de la UE.

estudiantes universitarios a partir del tercer año o de post-grado, de la rama de ingeniería o ciencias (\*) inscritos en una universidad europea durante el año académico corriente.

Los estudiantes deben poder residir en Japón durante un año de acuerdo con los reglamentos de sus universidades respectivas o a título de año sabático.

(\*) Informática, ingeniería, ingeniería mecánica, química, electrónica, biotecnología, electricidad/ingeniería eléctrica, física, telecomunicaciones, ingeniería nuclear, ingeniería civil, materiales metálicos, cerámica, sistema de producción, arquitectura...

*The EU-Japan Centre for Industrial Cooperation is a joint venture co-financed by the European Commission and the Japanese Ministry for Economy, Trade & Industry.*

*The EU-Japan Centre alone is responsible for the information contained in its communications or publications.*

*Neither the European Commission nor the Government of Japan is responsible for any use that may be made of the information contained therein.*

## OBJETIVOS

\* Estudiar la gama de tecnologías más avanzadas utilizadas por una empresa japonesa líder.

\* Aprender japonés, así como apreciar y comprender la cultura japonesa al haber vivido una rica experiencia de un año en el extranjero.

• Labrarse un buen futuro profesional al entrar en contacto con gente y empresas japonesas.

## BECA

Vulcanus en Japón está financiado por la empresa japonesa de acogida y el Centro UE-Japón para la Cooperación Industrial (Empresa asociada cofinanciada por la Comisión Europea y por el Ministerio de Economía, Comercio e Industria de Japón). Los estudiantes reciben una beca (2.000.000 yen) para el viaje de ida y vuelta y los gastos de manutención en Japón. Son alojados por la empresa que les acoge durante los 12 meses. Los cursos de idiomas y el seminario están a cargo del centro UE-Japón para la Cooperación Industrial.

## CRITERIOS DE SELECCIÓN

Los candidatos son seleccionados en base a su expediente y resultados académicos, a la opinión de sus profesores, a sus conocimientos de inglés hablado y escrito, a su motivación y actitud frente a las relaciones UE-Japón y a su capacidad de adaptación.

**FECHA LÍMITE PARA PRESENTAR SOLICITUDES EN LA OPII: 15 DE ENERO DE 2010**

LAS SOLICITUDES QUE SE PRESENTEN MÁS TARDE DE ESA FECHA DEBERÁN SER GESTIONADAS POR LOS ALUMNOS DE FORMA INDIVIDUAL



ヴ  
ル  
カ  
ヌ  
ス

**Vulcanus**  
in Japan

Para más información:

[www.eu-japan.eu/global/vulcanus-in-japan.html](http://www.eu-japan.eu/global/vulcanus-in-japan.html)